

# VOZ Y VOTO

Año IV

SEMANARIO INDEPENDIENTE

Núm. 145

Director Propietario:  
BARTOLOMÉ TRUYOLS LLITERAS

Manacor, 12 de Mayo de 1934

PRECIO DE SUSCRIPCIÓN:  
Manacor . . . . . 2'00 Ptas. trimestre  
Pueblos . . . . . 3'00 " " "

## ¿HASTA CUANDO?

No está lejos la hora en que el Comercio de nuestra Ciudad, tendrá que actuar directamente y *per se* en defensa de sus intereses lesionados diariamente, por el trato de favor que gozan aquellos elementos de la venta ambulante al no tener límites en las horas y días de transacciones.

No podrá sustraerse por más tiempo el comercio local, a exigir enérgicamente una igualdad ante la Ley, ya que está pasando francamente el periodo de las vacas flacas, agravado con una competencia extraña que tiene todas las ventajas a su favor.

En otro número apuntamos ya la incongruencia notada, de que mientras los establecimientos de venta locales tienen cerradas sus puertas obedientes a la Ley y a los horarios de los Jurados Mixtos, van efectuando sus ventas los ambulantes callejeros amparados por una especie de inmunidad, que la tolerancia de las autoridades les permite.

Los domingos, mientras forzosamente tiene el comercio local sus puertas cerradas a la venta, y varios pueblos de los alrededores acogidos a la absurda excepción de la Ley del descanso dominical referente a los mercados en ese día, efectúan sus negocios atrayéndose a los payeses del litoral aprovechando el día libre de trabajo, vemos por nuestras calles y establecimientos públicos, una serie de vendedores ambulantes que van ofreciendo sus mercancías sin que nadie les moleste, ni vele al parecer por la observancia de la Ley.

Los lunes, días de nuestro mercado semanal, se permite impasiblemente a los vendedores ambulantes que extiendan sus puestos y empiecen sus ventas bastantes horas antes de la señalada al comercio local para abrir sus puertas.

Nadie se preocupa de enderezar tal entuerto, apesar de que ello afecta al comercio en general de nuestra Ciudad y de que ello no beneficia en lo más mínimo a nadie, a excepción de aquellos vendedores ambulantes que aprovechan la ventaja que se les tolera.

Nuestro Comercio local adherido y asociado a una Federación que viene obligada a velar por sus intereses, está entregado a un sopor de inactividad, sin acudir a aquella entidad exigiendo que actúe como le corresponde, y en este *dolce far niente* asociados y asociación están manteniendo un local que no llena otra función que la de un café más, en el que de todo se trata menos de lo que debiera ser el espíritu de la Asociación.

Nuestras Autoridades locales municipales tampoco se preocupan gran cosa de este abuso incomprensible, quizá porque ven la postura indiferente y de tonta resignación, con que los primeros interesados en que se tomen medidas enérgicas se han colocado; si nadie reclama contra un abuso, casi es lógico suponer que nadie se considera perjudicado; en tal caso la Autoridad no gusta de ser exigente, y deja hacer.

¿Ha pedido a la Autoridad local, ni el comercio, ni su Sociedad representativa, que se corte de raíz aquella tolerancia y que se establezca un trato igualitario?

No es fácil; porque de ser así, la Autoridad hubiera tomado sus medidas; en

primer lugar por mandato imperativo de la Ley; y en segundo lugar y como Autoridad local, por tener en cuenta la enorme diferencia de tributación que hacen a la localidad, el comercio propio y el ambulante.

¿Hasta cuándo va a permitir el comercio local, estar dominado por una apatía que tanto le perjudica?

¿No es tiempo todavía, que si no por espíritu de asociación, (que le falta al elemento comercial), se agrupe y actúe en defensa de sagrados intereses seriamente amenazados?

¿Porqué en virtud de una excepción que parece caprichosa, no han de ser los españoles del mismo oficio o profesión, iguales para trabajar o descansar en día que la Ley ordena el descanso? ¿Existía verdaderamente la tradicionalidad de aquellos mercados dominicales, cuando el descanso dominical no era obligatorio?

Para dilucidar esta cuestión y tantas otras interesantes para nuestro comercio, es preciso que la Asociación actúe de firme, o en su defecto, que el propio comercio se percate de la grave situación, que muchos y variados factores van creando, y que su estúpida pasividad vá agudizando.

RUY-PEREZ

## FRENTE ÚNICO

Católicos, judíos y protestantes se han juntado en los Estados Unidos y tratan de formar el frente único contra la ola de cieno que ha invadido el cine, el teatro, la novela y otros medios de propaganda. Imposible tener una religión y una moral, por rudimentaria que sea, y mirar con indiferencia el estado deplorable de nuestra juventud. «Debemos hacer algo heroico, dice el Obispo de los Angeles, para salvar la juventud de nuestra patria, que se corrompe en un ambiente de indecencia, como nunca se ha visto».

Protestantes y judíos han acudido al llamamiento. Se han formado juntas y se ha emprendido una campaña activísima contra el cine inmoral, mucho más pernicioso que la literatura. Se han de-

nunciado ya infinidad de películas. «La antigua Roma, dicen, no podía jactarse de espectáculos mas híbridos de los que se ven en la Nueva-York de nuestros tiempos» «Las chicas de los colegios se visten y actúan como «las reinas del sexo», que expende Hollywood; y de ahí viene una clase de muchachas que pueden perder su reputación y no lo echan de menos».

Jamás se había glorificado a la mujer «galante» como hace hoy el cine. La pantalla atrae, sugestiona, cautiva. Se presenta a la heroína rodeada de un halo de belleza y esplendores que se imponen. No es extraño que nuestras jovencitas, mariposillas de doradas alas, las imiten ¡Y pensar que muchas de estas «estre-



# R Sastrería COLOMER

Recibidas las Últimas Novedades en FRESCOS y trajes Verano

llas» han elevado el impudor y la desvergüenza al rango de un arte bello!!

Este espectáculo ha movido a las personas sensatas a unirse en acción eficaz.

Precisa que los padres y madres inspeccionen los espectáculos de sus hijos. En los semanarios católicos de allende el mar se publican «listas blancas» y «negras» para gobierno de todos. «Es preciso—exclaman—que entendamos bien, que la vida doméstica es el fundamento de la seguridad de la nación y el respeto al matrimonio y a la castidad de la mujer son las principales garantías del hogar!»

Al ver una de esas películas en la que, el comercio impúdico del cuerpo de una «heroína» constituye el argumento, sin que la mujer proteste, no lo comprendemos. Que ellos miren, remiren y admiren, si, lo comprendemos; pero ellas deberían avergonzarse. Están seguras que, si no son ellas las que vuelvan por sus fueros y dignidad, no lo harán los hombres, por muy moralistas que se sientan.

Admiramos la campaña que se emprende en los Estados Unidos, donde se ha batido el record de películas corruptoras; pero creemos que si las mujeres amantes del cine, pues es una diversión como otra cualquiera, cuando cumple sus fines, no se asocian para exigir su regeneración es inútil cuanto se haga, pues muchas veces se ha intentado ya. Parece que ahora va de veras, pues se ha formado una liga de señoras, y han visitado al Jefe de Policía de Nueva York y se han boicoteado ya algunas películas. Todo es empezar.

VAN-DIK

## Murmuraciones

### y Comentarios de Actualidad

De tiempo en tiempo oigo hablar del poco trato social que se practica en nuestro pueblo, quejarse de la frialdad de relaciones existentes entre ambos sexos, y aún entre los individuos del mismo sexo, como si existieran hoy día aumentadas y corregidas unas diferencias de clases sociales por encima de las de la sangre, la inteligencia y el dinero.

Y no es precisamente nuestro sexo el causante de las frías y espaciadas relaciones sociales con los representantes del género feo (más feo de cada día, aunque más compuesto), pues la mujer va creciendo actualmente en un ambiente de desenvolvimiento, de libertad y despreocupación, habiendo formado hoy el tipo femenino adecuado al roce de sociedad, ya que la niña inocente y ñoña de antaño ha desaparecido de la circulación, como los moños, las trenzas y las largas cabelleras.

Cierto es que ese tipo moderno de mujer precoz, que envejece a cien por hora, por lo mismo de que el recogimiento, el candor y la inocencia, ya no se cultivan y vive su vida desde la edad más tierna de formación casi sin respetos, ni temores, suavizados enormemente los frenos por efectos del tiempo que todo lo gasta y lo cambia, ¡hasta los sentimientos y el carácter

de los viejos! esclavos también del ambiente y la moda y la corriente; cierto que no es en nuestro pueblo producto del trato social el tipo moderno de chica desenvuelta cuya única preocupación, apenas sabe vestirse, es agradar.

Y es el carácter nuestro, el modo de ser, el sello que nos distingue de los habitantes de otras ciudades, el causante de la pobre vida social de nuestra ciudad, porque nos caracteriza un especial concepto de nuestra vida, tan especial como inexplicable, ya que apenas salimos del radio de nuestro barrio, somos quizá de los que más fácil y asiduamente frecuentamos las sociedades y lugares de diversión y recreo, en las ciudades y pueblos que visitamos.

Es por lo tanto el ambiente del pueblo y no el de la mujer y el hombre, que son sociables, fuera de nuestra Sociedad.

Tengo observado un caso reciente, del que saqué la impresión de que nuestros jóvenes (zánganos de nuestra colmena social) no son ajenos ni mucho menos, al desuso de reuniones y relaciones sociales, entre la crema de nuestra élite.

Se había organizado un vermout, en el salón de una sociedad, pretexto para pasar el rato agradable, ellos y ellas, a los acordes de los bailables en boga.

A las cinco de la tarde, hora escogida para empezar la reunión, el salón desierto vibraba con la sonoridad de las notas de la orquestina, que ejecutó, pieza tras pieza, una hora de concierto sin oyentes.

Los pollos organizadores del acto, atildados, y planchados, impecables de porte, paseaban charlando por la plaza, en espera ¿de qué? nos preguntábamos nosotros, que veíamos sus idas y venidas, mientras la orquesta atacaba los bailables, y el salón permanecía vacío. ¿Esperaban quizá que las chicas, a las que probablemente se

**CONTRA** los accidentes del trabajo INDUSTRIALES y AGRICOLAS

## HISPANIA

Para quedar exentos de responsabilidad civil como propietarios de automóviles.

Agencia Oficial: en Manacor Estrella, 3



olvidaron de invitar, acudieran en su busca?

Al fin se decidieron al parecer ellos, a ir a buscarlas e invitarlas, y en el espacio de quince minutos, era el salón incapaz de contener a las parejas de bailes, y las mesas todas ocupadas de grupitos, en amable charla; fué un éxito, aunque empezó tarde y terminó pronto.

¿No es una prueba de que la insoportabilidad, es de ellos, y no de nosotras?

Yo misma (claro que me doy cuenta de que ya no soy una *nena* aunque eterno en sociedad) estuve la hora de espera sentada entre dos pollos de lo más *granado* de la casa, y no tuvieron la gentileza de invitarme a un vals.

DOÑA VIRTUDES

## El hombre como ser social

El pasado martes dió su anunciada conferencia en el salón-teatro de la Congregación Mariana, el Rdo. P. Fr. Roberto Redal, O. P. que había sido Superior de los P. Dominicos de ésta.

Se sentaron en la presidencia el Rdo. Sr. Económico, que tenía a su izquierda al Sr. Conferenciante y los Sres. Pedro Caldentey y José Suasi y a su derecha al Rdo. Picornell, Fr. Francisco Martí O. P. y D. Sebastián Sansó.

Se canta el el Himno de las «Juventudes Católicas Españolas», pero notamos poca firmeza en el canto por parte de los jóvenes. El local está repleto.

El Rdo. Sr. Económico hace la presentación del conferenciante, elogiando sus

dotes oratorias y recordando los años que Fr. Roberto ha estado en Manacor. Elogia su amor a nuestro pueblo, que le ha movido a dar esta conferencia, disponiendo sólo de poco tiempo, ya que mañana no estará entre nosotros. Se felicita de su visita y, esperando se le oiga con gusto, como en los tiempos que estaba entre nosotros, le cede la palabra.

El Conferenciante se adelanta a hablar y es saludado con una ovación. Agradece los aplausos. Habla del amor. El amor es ciego. Siente amor por Manacor, por esta «Illa Daurada», «Illa de la calma» como le llaman, pero que las connotaciones sociales también le llegan y la hacen estremecer y vibrar. Agradece los elogios. Recuerda los 11 años pasados en esta tierra hospitalaria y sus campañas por los pueblos de la isla. Gracias al «atraco» de que ha sido víctima va a ofrecernos el «caudal» de su inteligencia. Habla del hombre social. La necesidad de un ideal y del ideal religioso. El hombre como ser social necesita de la Religión. Habla del abuso que se ha venido haciendo de la palabra «Progreso» y va haciendo un re-

sumen histórico de Grecia, de la Roma pagana, de la Inglaterra de Cronwell, de la Francia de la Revolución y de todos aquellos actos históricos que con la idea de progresar han llenado de luto y de sangre todas las naciones.

Hace un canto a la civilización separando el materialismo del espiritualismo. Habla del hombre; lo compara a una pirámide cuyos pies tocan en tierra y la cabeza al cielo. Tiene parte animal y parte espiritual; es angel y bestia. La civilización consiste en la perfección de la parte espiritual del hombre.

Comenta las palabras: «Hagamos al hombre a imagen y semejanza...» y distingue con riqueza de ejemplos y detalles, y según la teoría de Sto. Tomás, la diferencia entre imagen y semejanza. Examina a Dios para sacar la consecuencia de la magnitud del alma.

Vuelve a hablar de la civilización social que no es sino la civilización del hombre, y ha de ser de la parte más noble del hombre. La perfección no son las riquezas, ni los placeres, ni la ciencia: La civilización consiste en la virtud.

Se extiende en materia social. Nos dice en que debe consistir la virtud en el obrero, en el rico, en el militar, en el sacerdote, en el misionero.

Habla de los efectos de la virtud en todas las clases sociales. Pone admirables ejemplos. Fustiga a los que pervierten las inteligencias de los obreros. Arrancando la idea de Dios de la inteligencia del obrero no es de extrañar los atentados de hoy. Combate las ideas sociales de Pachelni y Bebel, y las consecuencias que han traído. Habla del estado social del obrero, de la responsabilidad de sus maestros; describe un cuadro de la anarquía de hoy. Hace el resumen de lo dicho agradeciendo las ovaciones de que ha sido objeto.

V.



NO QUIERE V. sufrir los calores de la próxima temporada, adquiera pronto su

## Ventilador Eléctrico

Los hay fijos y oscilantes, a precios reducidos y consumo insignificante.

De venta: Oficinas Gas y Electricidad. - Manacor



# CRONICA LOCAL

CONCIERTO.—Mañana a las cinco de la tarde la banda municipal de música dará un importante concierto en el Paseo de A. Maura, ejecutando las composiciones siguientes:

- 1.<sup>a</sup> Flamenco y Aragonés,—J. Silano.
- 2.<sup>a</sup> Guitarras de Figaro, Fox—P. Sorozábal.
- 3.<sup>a</sup> ¡Al pueblo! ¡Al pueblo!—Rossillo.
- 4.<sup>a</sup> Chateaux Margaux—Caballero.
- 5.<sup>a</sup> Palabritas, danzón—P. Marquina.
- 6.<sup>a</sup> Juegos Malabares, danza mora—Vives.
- 7.<sup>a</sup> Toledo de Ohio—Martín Gil.

PRO-JUNIPERO SERRA. — El Presidente del Patronato «Pro-Junipero Serra» nuestro amigo el médico de Petra D. Jaime Oliver Febrer ha recibido atenta carta de la Presidencia de la República en la que el Sr. Alcalá Zamora acepta la presidencia de honor de dicho patronato.

FIESTA DE SAN ISIDRO.—El pasado domingo, día 5, se realizaron diversos actos religiosos organizados por la Liga Agraria en honor a su patrón San Isidro.

Por la noche en la Pl. del Rector Rubí, se celebraron bailes al estilo del país viéndose muy animados.

ATROPELLO.—En Palma el día 4 del corriente fué atropellada por un autocar, la niña de ocho años Antonia Sureda hija de D. Guillermo Sureda, natural de ésta.

Fué asistida por los médicos de la Casa de Socorro Sres. Obrador y Mulet que calificaron sus heridas de pronóstico grave.

LLEGADAS.—El pasado lunes regresó de Palma la Srta. Margarita Pocovi Frau, después de sufrir una feliz intervención quirúrgica en la clínica del Dr. Juaneda.

Han llegado procedentes de Barcelona D. Lorenzo Pascual, dueño del Café Ca'n Noy de Porto-Cristo, acompañado de su hija e hijo político.

NUEVO CAFÉ.—En la calle de Francisco Gomila ha sido abierto al público un nuevo café, propiedad de D. Ramón Codina.

SALIDAS.—El pasado domingo embarcó para Valencia nuestro amigo don Pedro Perelló, acompañado de su Sra. esposa e hijita.

El miércoles, día 9, salió para dicha ciudad el R. P. Dominicó Fray Roberto Redal.

También embarcó, para Valencia el R. P. Fr. Alfonso Monleón, al objeto de proceder al bautizo de su nueva sobriñita.

BODAS.—En la Catedral de San Isidro de Madrid se celebró el pasado lunes el enlace nupcial de nuestro amigo el redactor de «Informaciones» D. Francisco Ferrari Billoch con la encantadora señorita Catalina Parera Arribas. Bendijo la unión el tío del contrayente Rdo. D. Antonio Ferrari, Económo de la parroquia del Sagrado Corazón de Palma.

Los nuevos esposos, a quienes deseamos toda suerte de venturas salieron en viaje de novios para varias ciudades de Andalucía y Valencia.

En la villa de Capdepera tuvo lugar ayer la unión matrimonial de la distinguida señorita D.<sup>a</sup> María Flaquer Mariscotti con el joven Doctor en Medicina don Antonio Llinás Amengual, de Petra.

Deseamos a la nueva pareja una luna de miel eterna.

En Reosin de los Molinos (Santander) ha contraído matrimonio nuestro paisano D. Amador Amer Cabrer con la bella señorita de aquella localidad D.<sup>a</sup> Estefanía Bárcena Corral.

El 7 del corriente unieron sus vidas la agraciada Srta. Dolores Limones Santamaría con el joven D. Antonio Sureda Fons.

Esta mañana se ha celebrado la boda de D. Jaime Nadal Sansó con la bella Srta. Francisca Fullana Oliver.

También esta mañana se han unido en el santo lazo la gentil señorita María Morey Pascual, hija del propietario D. Bernardo Morey con el joven propietario D. Pedro Muntaner Caldentey.

A todas las noveles parejas deseamos una luna de miel eterna.

PETICIONES DE MANO.—Para el joven industrial D. Pedro Fullana Llinás, ha sido pedida la mano de la bella señorita Bárbara Perelló Sorell.

También ha sido pedida la mano de la encantadora señorita Antonia Matamalas Gomila para el joven director de la orquestina Manacor-Jazz, nuestro amigo D. José Ferrer Matos.

La boda se celebrará en breve.

NOMBRAMIENTO.—Ha sido nombrado Interventor de Fondos del Ayuntamiento de Ciudadela (Menorca) nuestro amigo el Depositario del Ayuntamiento de esta ciudad D. Julio Cortés.

NUEVO COCHE.—El importante industrial de esta D. Guillermo Oliver ha adquirido un magnífico coche automóvil Coupe Sport Singer, último modelo.

NUEVAS MAESTRAS.—Han sido destinadas a Manacor las maestras Señoritas D.<sup>a</sup> Luisa Fuster Cortés y D.<sup>a</sup> Rosa Diana Furial.

ENFERMOS.—El sábado fué operada por el Doctor Munar D.<sup>a</sup> María Rosa Pizá, esposa de nuestro amigo y colaborador el maestro nacional D. Pedro Crespí Cánaves.

Deseamos a la operada pronto y total restablecimiento.

Se encuentra delicadamente enferma la niña Filomena, hija del Guardia Civil de este puesto Sr. Calmaestra.

Deseamos su pronta curación.

Con satisfacción nos enteramos de que se halla casi completamente restablecido de la dolencia sufrida, nuestro amigo el culto sacerdote D. Juan Mascaró.

También se encuentra enferma la gentil señorita María Rubí. Hacemos votos por su total y rápido restablecimiento.

ENTRE NOSOTROS.—Hemos tenido el gusto de saludar a nuestro paisano D. Antonio Rubí, Jefe de Ceremonial de la Generalidad de Cataluña que ha llegado por vía aérea, acompañado de su



Señora esposa, al objeto de pasar unos días en ésta.

**VISITA.**—En visita de Inspección a la parada de Sementales del Estado estuvo el jueves en Manacor el culto Inspector General Veterinario, Jefe de la Sección de Fomento Pecuario de la Dirección General de Ganadería, D. Juan Rop Codina acompañado del Jefe de negociado del Ministerio de Agricultura D. Dameto Alcamina.

**NATALICIOS.**—El hogar de los esposos D. Jaime Bauzá Martí y D.<sup>a</sup> Antonia Bibiloni Llull se ha visto aumentado con el nacimiento de una hermosa niña que que se llamará Juana.

En Palma dió a luz con toda felicidad a una hermosa niña, la señora esposa de D. Jaime Martorell, apoderado de la Sucursal en esta del Banco Comercial de Barcelona.

D. Guillermo Fullana Juan y D.<sup>a</sup> Antonia Ralmira Sansó han visto aumentado su hogar con el nacimiento de un robusto niño que será bautizado con el nombre de Bernardo.

**NECROLÓGICAS.**—El lunes de la presente semana murió, ahogado en una fuente, en Son Fortuny de Establimens el tierno infante Antonio Galmés Riera. A sus padres D. Onofre y D.<sup>a</sup> María, les acompañamos en su justo dolor.

**CINCUNETENARIO.**—El día 3 del corriente se celebró el cincuentenario de la colocación del Sto. Cristo de la Fe del barrio de Fartarix.

**PEREGRINACIÓN.**—Mañana domingo tendrá lugar la peregrinación a Lluch organizada por la Iglesia Parroquial de esta ciudad, con arreglo al programa que publicamos en el pasado número.

Las listas de inscripción se llenaron rápidamente.

A los 62 años de edad, falleció el 7 del corriente la Sra. D.<sup>a</sup> Francisca Fábregues López, Vd.<sup>a</sup> del que fué procurador de los tribunales D. Antonio Bosch.

A sus sobrinos D.<sup>a</sup> Francisca Jaume y D. Miguel Riera, enviamos el testimonio de nuestro pésame.

Ayer bajó al sepulcro, a los 46 años de edad, después de larga enfermedad, D. Juan Moll Llull.

A su esposa, hijo y anciana madre enviamos el testimonio de nuestra condolencia.

### Gabriel Fuster Forteza

ABOGADO

DESPACHO: - EN MANACOR: Días laborables, excepto sábados.- Fermín Galán, 4.— EN PALMA: Sábados y días convenidos. - Valero, 2-1.º

**ESTANCOS DE TURNO.** — Mañana domingo, día 13, permanecerán abiertas las siguientes expendedorías de tabacos:  
N.º 2.—Calle Alejandro Rosselló.  
N.º 3.—Calle Francisco Gomila.  
N.º 5.—Avenida de la República.

**FARMACIA DE TURNO.** — Mañana, domingo, a partir de la una de la tarde queda de guardia la Farmacia de Don Francisco Gil, calle Julián Besteiro.

Desde el lunes y resto de la semana, estará de guardia hasta las 11 de la noche la de la Sra. Vda de Ginard, calle de Bosch.

**SEMENTALES.** — Durante la pasada semana ha muerto el caballo Frangin, de la parada de sementales de esta ciudad.

## Vendo

una casa en el Puerto de Manacor.

Para informes: Hojalatería de Luis Forteza, Juan Llitas, 19, Manacor.

### GRAN BARATURA

de objetos del ramo de hojalatería.

## REGISTRO CIVIL

### NACIMIENTOS

Día 21.—Miguel Nadal Simó.  
Día 21.—Luis Massot Brunet.  
Día 24.—Antonio Barceló Servera.  
Día 26.—Ana Llodrá Fullana.  
Día 26.—Isabel Brunet Nicolau.  
Día 27.—María Ferrer Massanet.  
Día 1.—Mateo Salom Sureda.  
Día 3.—Damián Mascaró Roig.  
Día 4.—Francisca Llodrá Gelabert.  
Día 7.—Juana Bauzá Bibiloni.

### MATRIMONIOS

Día 27.—Juan Fons Perelló, con Margarita Gomila Alzamora.  
Día 8.—Antonio Sureda Fons con Dolores Limones Santamaría.  
Día 9.—Antonio Vallespir Ribot, con Margarita Pont Nicolau.  
Día 11.—Pedro Muntaner Caldentey, con María Morey Pascual.  
Día 11.—Jaime Nadal Sansó, con Francisca Fullana Oliver.

### DEFUNCIONES

Día 19.—Margarita Suñer Barceló, 85 años.  
Día 20.—María Oliver Mascaró, 53 años.  
Día 20.—Pedro Juan Febrer Grimalt, 67 años.  
Día 21.—Antonio Fiol Gomila, 65 años.  
Día 23.—Francisco Caldentey Pomar, 77 años.  
Día 3.—Antonia Probens Nadal, 70 años.  
Día 7.—Francisca Fábregues López, 62 años.  
Día 11.—Juan Moll Llull, 45 años.  
Día 11.—Mateo Gayá Colom, 13 meses.

**Guerra y revolución al calor! :: Hielo de «La Frigorífica» - Manacor**

## Mutua Mediterránea

SOCIEDAD MUTUA DE SEGUROS SOBRE LA VIDA

Central: Barcelona

Sucursal: PALMA DE MALLORCA = San Miguel, 102-1.º

Agente en Manacor: **D. Mateo Gelabert** - A. Rosselló, 19



# TEATRO PRINCIPAL. - - MANACOR

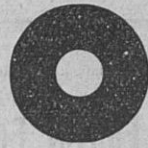
Sábado 12 y Domingo 13

El film de gran emoción, intriga y misterio

La magnífica película de suntuosa presentación.

## TODO LO CONDENA

por R. Arlen y A. Ames



## Tuya para Siempre

por Friedric March y S. Sidney

### Bibliotecas Públicas Gratuitas

Durante el mes de Abril las 11 Bibliotecas Públicas Gratuitas que la «Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros» tiene establecidas en las Islas Baleares han prestado sus servicios a 15.859 lectores clasificados en la forma siguiente: 8.205 hombres, 3333 mujeres y 4.321 niños.

Las materias escogidas para su lectura o estudio han sido: Libros de niños, 3.774; Obras Generales, 2.289; Filosofía, 250; Religión, 290; Ciencias Sociales, 496; Filología, 341; Ciencias Puras, 676; Ciencias Aplicadas, 802; Bellas Artes, 500; Literatura, 7.733; Historia y Geografía, 1.263.

En total han sido consultadas o estudiadas 18.414 obras.

### DEPORTES

#### CICLISMO

*Un equipo mallorquín en la «Vuelta a Cataluña».*

Próxima a celebrarse la Vuelta a Cataluña, el Comité Mallorquín de la U. V. E. ha decidido con muy grande acierto mandar un equipo mallorquín para defender nuestro prestigio.

Se han hecho gestiones, y parece probable que vaya el siguiente equipo:

Nicolau, Pou, Flaquer, Llodrá, Xumet, Vidal u Oliver.

\* \* \*

#### CARRERAS DE MANACOR

Para el día 21 de Mayo nos comunica la dirección del Velódromo de Manacor se celebrará una carrera de 3 horas a la americana.

Se han inscrito para dicha carrera los Hermanos Albiñana de Reus famosos en esta especialidad que con todos los mejores pistards isleños nos depararán una verdadera tarde de emoción.

Los equipos serán los siguientes:

Pons - Vidal, Pou - Flaquer, Hermanos

Albiñana, Nicolau-Llodrá, Planas-Oliver, Ferrer-Gascon.

Como puede verse se trata de 6 soberbios equipos, siendo muy difícil vaticinar acerca del resultado.

#### En la Iglesia de PP. Dominicos

Con gran esplendor, la numerosa Asociación del Rosario Perpetuo, ha celebrado el triduo y la fiesta, que dedica todos los años, el primer domingo de Mayo, a su excelsa Madre la Virgen del Rosario.

La rosa, la reina de las flores, y el nardo, cuya nivea blancura significa pureza, todo un símbolo, adornaba artísticamente, profusamente, entre derroches de luz, el altar de la Virgen. Un grupo de señoritas asociadas, encargadas del adorno, realizó, después de labor intensa, labrada con el amor y entusiasmo que prodiga la fé, la obra hermosísima que fué encanto de nuestros ojos.

En el Oficio se interpretó la misa Pon-

tificalis del Mtro. Perossi, a toda orquesta.

Las glorias de la Virgen fueron sabiamente cantadas por el Rdo. Lc. Señor D. Mateo Nebot Antich, y escuchadas religiosamente por el numeroso auditorio.

El coro del Rosario, como todos los años, manteniéndose a su altura, nos dejó oír en la comunión general, las notas dulcísimas, —como de ruisenores— de sus voces bien timbradas.

Al dignísimo y celoso Director del Rosario Perpetuo R. P. Fr. Juan Alvarez, que con tanto acierto ha dirigido esos cultos, a las señoritas que confeccionaron esas flores bellísimas para el ornato del altar: los que sentimos palpar nuestros corazones por todo lo que sea adoración a nuestra querida madre la Virgen del Rosario, enviamos desde estas columnas, la mas entusiasta enhorabuena.

#### ¡Combatid y desafiad al

calor! con una buena nevera y consumiendo hielo de LA FRIGORIFICA.

# CROSLEY

## RADIO

*El más dulce cantor del aire*



En cada hogar  
un aparato de  
**RADIO!**

La afición de Manacor aumenta de día en día desde que la Casa «CROSLEY RADIO» presentó sus últimos modelos.

**¡Prueben un CROSLEY antes de adquirir su aparato!**

Agencia oficial en Manacor: **Casa MUNTANER**





## UNA VISITA

a nuestros Almacenes y podrá admirar la preciosa colección de **NOVEDADES** que presentamos para la temporada de **VERANO**

**CASA PIÑA**  
TEJIDOS :: NOVEDADES

## Ayuntamiento

DE LA SESION DEL DIA 11

Fué aprobada el acta de la sesión anterior.

Enteróse de los B. O.

Se aprobaron las relaciones de jornales de la semana anterior.

Se aprobó una relación de donativos a personas necesitadas.

Se aprobaron varios planos de obras a particulares.

Se aprobó una relación de cuentas.

Queda nuevamente para estudio los gastos de asfaltado de varias calles.

Para ampliación de datos, queda 8 días un expediente referente al disfrute de los beneficios de los baños de Campos.

Se concede la plaza de Practicante Titular al único que la tenía solicitada.

El Alcalde da cuenta del estado de las gestiones referentes a la construcción del Cuartel de la Guardia Civil.

Y se levanta la sesión.

### COMENTARIO

Es ya casi legendaria la cuestión del nuevo alojamiento de la Guardia Civil asunto que ha pasado por todas las vicisitudes que pueden hacerlo interminable.

Por un lado el escaso sentido de patriotismo, comprobado al solicitar del vecindario un pequeño sacrificio económico, al que no ha respondido más

que una pequeña parte de los que pudieron y debieron responder, y por otra parte las diferentes soluciones que a la cuestión se le ha buscado, han tenido al asunto en un periodo estacionario, que puede a fuer de buenos ciudadanos, hacernos ruborizar.

Ahora parece que se cuenta con la solución definitiva y que las activas gestiones que se realizan darán al fin el resultado apetecido, dotando en corto plazo, de nuevo Cuartel a la Guardia Civil, que durante tantos años ha sufrido en nuestra Ciudad la incomodidad y hasta el peligro de habitar en departamentos inhabitables.

Con la vista puesta en el prestigio

de Manacor, no creo, pueda haber un ciudadano que se deje dominar por otras pequeñeces.

JOB

*Los que leéis VOZ Y VOTO y os interesáis por sus campañas y por sus informaciones, tenéis el deber de apoyarle y contribuir a su ayuda.*

*Suscribíos a VOZ Y VOTO, periódico defensor de los intereses de la Ciudad.*

Muebles de todas clases

## Pedro Parera

EXPOSICIÓN: Calle Conquistador (al lado Almacenes POU FONDO).

## P. DURAN

MÉDICO-ODONTÓLOGO

Enfermedades de la boca, garganta, nariz y oído.

## ¡Chofers!

No circuléis sin Carnet. Arreglo documentos examinarse. Primera y Segunda clase.— Explicación Reglamento circulación — Exámenes en Manacor. Informes:

**BOSCH. - J. Lliteras, 62**

## A título de propaganda

y al objeto de dar a conocer nuestra sabrosa cocina, serviremos todos los sábados un

### Cubierto Resopón

por el precio de

**2 Pesetas**

Para hoy:



Entremeses variados  
Canalones italiana  
Pollo estofado  
Pan  
Vino

Esmerado servicio a la carta - Aperitivos - Cock-tails - Chocolates - Mantecados

**Café Royal: -- Restaurant - Bar**



# La mejor Obra del Mundo

Una nueva publicación del INSTITUTO GALLACH

## Historia de España

en 5 tomos de 2.800 páginas de texto, unas 5.000 ilustraciones, entre éstas un sinnúmero de hermosas láminas impresas en huecograbado, valiosos y modernos mapas, reproducciones artísticas de cuadros a todo color, etc., etc.

La totalidad de la magna obra constará de 50 fascículos, siendo el precio de suscripción de cada fascículo mensual 4 pesetas cincuenta céntimos. Este precio de favor rige únicamente hasta fin de año, si los constantes aumentos de los materiales y mano de obra no obligan a la casa Editorial de poner en vigor el precio normal de poner en vigor el precio normal de los fascículos antes de la fecha citada. Suscribiéndose ahora mismo, se asegura Vd. el precio de 4'50 pesetas por fascículo, componiéndose la obra la obra completa de 50 fascículos.

Esta su casa, a título de propaganda, ofrece a cada suscriptor suyo además la encuadernación de la obra completamente gratuita, lo que rebaja el coste de obra considerablemente.

Para suscripciones:

**Librería Vda. Rosselló.- Manacor**

Si tiene V. caspa y le cae el cabello, use el

## HAUGROQUINA FLOID

De venta en la Peluquería SUREDA

Se vende el Campo de Fútbol  
de la Sociedad F. C. Manacor

Cerca de tres cuarteradas de regadío cercado de pared. — Para informes:  
Imprenta de Vda. de B. Rosselló.

## Cámara Oficial de la Propiedad Urbana de Baleares

Delegación en Manacor—G. Hernandez, n.º 17.

SECCION JURÍDICA. — Abogado y Procurador. Consultas relacionadas con la propiedad urbana.—Tramitación judicial desahucios y reclamaciones. — Satisfacer todas las costas de un desahucio anual a cada propietario que los requiera, y haya cumplido determinados requisitos.

NEGOCIADO DE ALQUILERES. — Cobro de alquileres (1). — Administración de fincas. — Entrega talonarios alquileres a precio de coste. — Redacción contratos inquilinato. — Compra-venta y arrendamiento de fincas. — Inserción anuncios en vitrina Plaza Cort. — Informes reservados sobre inquilinos. — Pago de contribuciones.

NEGOCIADO DE CENSO Y ESTADÍSTICA. — Altas y bajas contribución territorial urbana, y variaciones de orden jurídico, físico o económico de las fincas en Registro fiscal edificios y solares. — Exenciones contributivas. — Reclamaciones e incidencias relacionadas con Contribuciones Estado, Provincia y Municipio. — Consultas Fichero Propiedad. — Motor bomba para agotar cisternas y pozos (2). — Escaleras mecánicas 16 y 12 metros altura para reparaciones fachadas (la primera con plataforma superior para dos operarios).

BOLETÍN DE LA CAMARA.—Se reparte gratuitamente a los señores asociados que lo soliciten.

BIBLIOTECA. — A disposición señores propietarios: Gaceta Madrid, Boletín Oficial Provincia, Prensa, Revistas, Obras referentes Propiedad, etc.

HORAS DE OFICINA. — De 9 a 1 días laborables.

(1) Se percibe un módico tanto por ciento por gastos de impresos, etc.

(2) Se percibe el jornal del mecánico.

## Café Restaurant Orient

HORCHATERIA  
y PASTERIA

**C A ' N T O M E U**

Servicio a la carta

Constitución, 106.

Teléfono 1416.

Palma de Mallorca

TIP. VDA. DE B. ROSSELLÓ. — MANACOR